In your arms

Von MiyaKamiya

In your arms

*I'll keep going on
As just another one
With another song
Who wants to be the only one for you*

Ich werde weitermachen, so wie immer. Nichts wird mich von meinem Weg ablenken.
Und doch, sitzt in meinem Herz dieses Gefühl,
mehr für dich sein zu wollen, als bloß deine andere Persönlichkeit.

*Just another guy
Blinded by you smile
Just a lonely heart
Can't stand this aching feeling
We're apart.... apart*

Ich bin nur ein anderer von vielen, der von deinem Lächeln geblendet wurde.
Ich bin einsam und du weißt es, habe ich recht?
Du hast es schon die ganze Zeit gewusst, nicht wahr?
Hast schon im ersten Moment erkannt, was ich wirklich wollte...
Hast ihn gekannt...

*Let me sleep
In your arms*

Diesen Wunsch, in deinen Armen einzuschlafen.

*Let me breathe
This clean bright light surrounding you*

Lass mich noch ein bisschen länger dein Licht sehen.
Es ist so angenehm.

*I know that i'm not smart
But still i'm trying hard
Let me be your guard
Protecting you, my angel, from the dark*

Ich weiß nicht, wie du fühlst. Ich kenne mich mit Gefühlen nicht aus, und auch das weißt du, doch ich versuche es. Ich versuche dich zu verstehen.
Ich möchte dich, meinen Engel, beschützen. Vor allem.
Am meisten vor der Dunkelheit, die dich unrein machen könnte, dich verderben könnte, doch das hieße, dich vor mir zu beschützen.
Und das übersteigt meine Grenzen.

*I will not pretend
That i´m just a friend
My deliverance
Will you think about me now and then
When i call again*

Ich kann nicht sagen, dass wir Freunde sind. Ich kenne Freundschaft nicht, doch ich weiß, dass ich mehr will als das.
Ich will, dass du immerzu an mich denkst und nur mir dein Lächeln zeigst.

Without you

Ohne dich kann ich nicht existieren.

*In your arms
Let me dream in your arms*

Bitte lass mich in deinen Armen noch eine Weile träumen...

All das hätte ich dir sagen sollen, selbst wenn du es gewusst hättest.
Ich hätte es dir sagen sollen, bevor wir getrennt wurden...
Bevor ich in meiner Dunkelheit verschwand...

Mein Paradies...

It´s in your arms...